**(TX  –  AA03)   Kurze Texte, Abend in der Sadt /  Kısa metinler, şehirde akşam    [TR]**

|  |  |
| --- | --- |
| **Ein Arbeitstag geht zu Ende** | **Bir iş günü sona eriyor** |
| [zurück zur Kapitelseite kurze Texte](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5C_Kapitel_kurze-Texte_TR.htm) … | bölüm sayfasına geri dön kısa metinler |
| [zurück zur Startseite](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5C__Start_Wortschatz_TR.htm) … | ana sayfaya geri dön |

|  |  |
| --- | --- |
| **Höre dir die Sätze an (MP3)**.  | [Cümleleri dinleyin (MP3)](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5CSaetze_TX-AA03.mp3) |
| Isabella arbeitet in einem Büro.Ihre Firma unterrichtet Arbeiter und Angestellte.Sie zahlt die Lehrerinnen und Lehrer aus. | Isabella bir ofiste çalışıyor.Şirketiniz işçilere ve çalışanlara öğretir.Öğretmenlere para ödüyor. |
| Es ist fünf Uhr am Nachmittag.Jetzt ist Arbeitsende.Isabella schließt das Büro. | Öğleden sonra beş.Artık işin sonu geldi.Isabella ofisi kapatır. |
| In der Nähe ist ein Kaffee mit einer Terrasse.Oft trinkt sie dort eine Tasse Kaffee.Sie sitzt gemütlich auf der Terrasse. | Yakınlarda teraslı bir kafe vardır.Genellikle orada bir fincan kahve içer.Terasta rahatça oturuyor. |
| Auf der Straße davor geht es sehr hektisch zu.Fußgänger, Radfahrer und Autos wollen so rasch es geht weiterkommen. | Önündeki sokakta çok hareketli.Yayalar, bisikletliler ve arabalar mümkün olduğunca çabuk binmek isterler. |
| Manchmal ergeben sich komische Situationen.Isabella findet sie lustig und lacht darüber. Sie beobachtet gerne das bunte Treiben. | Bazen garip durumlar ortaya çıkar.Isabella bunun komik olduğunu düşünür ve buna güler.Koşuşturmayı izlemeyi sever. |
| Nun bezahlt sie und gibt dem Kellner ein Trinkgeld.Dann geht sie zu Fuß in ihre Wohnung.Dazu braucht sie nur wenige Minuten. | Şimdi garsona ödeme yapıyor ve bahşiş veriyor.Sonra yürüyerek dairesine gider.Bunu yapmak sadece birkaç dakika sürer. |
| Endlich ist sie zu Hause.Ihre Wohnung liegt in einem ruhigen Hof. | Sonunda eve geldi.Daireniz sakin bir avluda. |
| Eine gute Freundin läd sie zum Abendessen ein.Isabella freut sich und bedankt sich.Sie haben einander immer viel zu erzählen. | İyi bir arkadaş seni yemeğe davet ediyor.Isabella mutlu ve teşekkürler.Her zaman birbirlerine anlatacak çok şeyleri vardır. |

|  |  |
| --- | --- |
| [Höre dir auch einen ähnlichen Dialog an](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5CAbend-Stadt_AIS01.htm)  (auf deutsch) | [Benzer bir diyaloga](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5CAbend-Stadt_AIS01_TR.htm) (Metin Türkçe, Almanca okuyun) |
| D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\TX-AA02_EN-Dateien\image001.jpg | diese Seite  /  bu sayfa  [https://www.kleine  –  deutsch  –  hilfe.at/TX  –  AA03\_TR.htm](https://www.kleine-deutsch-hilfe.at/TX-AA03_TR.htm%22%20%5Ct%20%22_self)  |
|  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|   | **Höre dir die Wörter an (MP3)** ..  | [Sözleri dinle (MP3)](file:///D%3A%5CFreiwilligenarbeit%5CKonversation%5CWortschatz_Web%5CSaetze_TX-AA03_Woerter.mp3) |
| **Wörterliste** | **Kelime listesi** |   |
| arbeiten  –  ich arbeite  –  sie arbeitet | iş   –   ben çalışıyorum   –   o çalışıyor |   |
| das Büro  | Ofis |   |
| die Firma  –  der Betrieb  | şirket   –   işletme |   |
| etwas zahlen – bezahlen – auszahlen | bir şey ödemek   –   ödemek   –   ödemek |   |
| unterrichten  –  der Unterricht  | öğretmek   –   ders |   |
| der Arbeiter  –  der Angestellte  | işçi   –   katip |   |
| das Ende  –  das Arbeitsende  | son   –   işin sonu |   |
| etwas schließen  –  etwas abschließen  | bir şeyi kapat   –   bir şeyi kapat |   |
| nah  –  die Nähe  –  fern  – die Ferne  | yakın   –   yakın   –   uzak   –   uzak |   |
| das Kaffee  –  das Kaffeehaus  | kahve   –   kahve evi |   |
| die Tasse  | fincan |   |
| gemütlich  –  ungemütlich  | rahat   –   rahatsız |   |
| hektisch  –  ruhig  | telaşlı   –   sakin |   |
| komisch  –  seltsam  | yabancı |   |
| die Situation   | durum |   |
| lustig  –  traurig  | komik üzgün |   |
| beobachten  –  die Beobachtung  | gözlemlemek   –   gözlem |   |
| bunt  –  vielfärbig  –  einfärbig  | renkli   –   çok renkli   –   tek renkli |   |
| das Treiben | koşuşturma |   |
| der Kellner  –  der Wirt  | garson   –   ev sahibi |   |
| das Trinkgeld  | bahşiş |   |
| ruhig  –  laut  | Oldukça gürültülü |   |
| der Hof | yarda |   |
| jemanden einladen  –  die Einladung  | birini davet etmek   –   davet |   |

|  |
| --- |
| **Türkçe kelime nedir?** |
| arbeiten  –  ich arbeite  –  sie arbeitet |   |
| das Büro  |   |
| die Firma  –  der Betrieb  |   |
| etwas zahlen – bezahlen – auszahlen |   |
| unterrichten  –  der Unterricht  |   |
| der Arbeiter  –  der Angestellte  |   |
| das Ende  –  das Arbeitsende  |   |
| etwas schließen  –  etwas abschließen  |   |
| nah  –  die Nähe  –  fern  – die Ferne  |   |
| das Kaffee  –  das Kaffeehaus  |   |
| die Tasse  |   |
| gemütlich  –  ungemütlich  |   |
| hektisch  –  ruhig  |   |
| komisch  –  seltsam  |   |
| die Situation   |   |
| lustig  –  traurig  |   |
| beobachten  –  die Beobachtung  |   |
| bunt  –  vielfärbig  –  einfärbig  |   |
| das Treiben |   |
| der Kellner  –  der Wirt  |   |
| das Trinkgeld  |   |
| ruhig  –  laut  |   |
| der Hof |   |
| jemanden einladen  –  die Einladung  |   |

|  |
| --- |
| **Wie heißt das Wort auf Deutsch?** |
|   | iş   –   ben çalışıyorum   –   o çalışıyor |
|   | Ofis |
|   | şirket   –   işletme |
|   | bir şey ödemek   –   ödemek   –   ödemek |
|   | öğretmek   –   ders |
|   | işçi   –   katip |
|   | son   –   işin sonu |
|   | bir şeyi kapat   –   bir şeyi kapat |
|   | yakın   –   yakın   –   uzak   –   uzak |
|   | kahve   –   kahve evi |
|   | fincan |
|   | rahat   –   rahatsız |
|   | telaşlı   –   sakin |
|   | yabancı |
|   | durum |
|   | komik üzgün |
|   | gözlemlemek   –   gözlem |
|   | renkli   –   çok renkli   –   tek renkli |
|   | koşuşturma |
|   | garson   –   ev sahibi |
|   | bahşiş |
|   | Oldukça gürültülü |
|   | yarda |
|   | birini davet etmek   –   davet |